

13، اکتوبر 2023 ء

دیگر زبانوں کے حامل انگریزی بولنے والے طالب علم کے عزیز والدین یا سرپرست :

فینر فیکس کاؤنٹی یوتھ سروے ، فینر فیکس کاؤنٹی اسکول بورڈ اور فینر فیکس کاؤنٹی بورڈ کے سپروائزرز کے مابین اشتراک کار ہے ، جو ایک جامع ، گمنام اور رضاکارانہ جائزہ ہے جو ہرسال 6، 8، 10، اور 12 گریڈز کے طالب علموں کو دیا جاتا ہے۔ اس جائزے میں فینر فیکس کاؤنٹی کے نوجوانوں کے طرز عمل ، تجربات اور صحت و سلامتی پر اثر انداز ہونے والے دیگر عوامل کو جانچا جاتا ہے۔ ان کے نتائج ، جو ہرسال <https://www.fairfaxcounty.gov/youthsurvey> ، میں شائع کئے جاتے ہیں ، ضروریات کے رجحانات اور شعبوں کی نشاندہی کرتے ہیں ، کاؤنٹی کے نوجوانوں کی سرسری تصویر پیش کرتے ہیں ، نوجوانوں میں صحت مندانہ چناؤ کے فروغ میں کمیونٹی کی اثر پذیری کے پیمانے کے طور پر کام کرتے ہیں۔

اس سال ، ایک مختصر سروے انگریزی کی محدود استعداد رکھنے والے طلباء کیلئے بنایا گیا ہے تاکہ ان کی آواز بھی سنی جائے۔ مختصر نسخہ طلباء سے اسکول میں ان کے تجربات ، ان کے تحفظ کے احساس اور بوقت ضرورت مدد کیلئے وہ کہاں جا سکتے ہیں ، سے متعلق علم کے بارے میں پوچھتا ہے۔ اس میں طلباء سے ان کے تجربہ میں آنے والی غنڈہ گردی ، جنسی ہراسانی اور ہراسانی یا امتیازی سلوک کی دیگر اقسام کے بارے میں بھی پوچھا جاتا ہے۔ طلباء سروے پر اپنا نام نہیں لکھیں گے اور کوئی انفرادی معلومات درج نہیں کی جائیں گی۔ یہ سروے مڈل اور ہائی اسکول کے طلباء کو ESOL کلاس کے دوران دیا جائے گا۔

فینر فیکس کاؤنٹی پبلک اسکولز 2001 ء سے یوتھ سروے منعقد کروا رہا ہے ، جبکہ انتظامیہ کیلئے گریڈ چھ کا سروے 2008 ء میں وضع کیا گیا۔ سروے میں شامل حالیہ بیشتر سوالات قومی سطح پر تسلیم شدہ جانوروں سے منتخب کئے گئے ہیں ، جن میں [Youth Risk Behavior Surveillance System \(YRBS\)](#) بذریعہ سینٹرز فار ڈیزیز کنٹرول اینڈ پریوینشن اور [Monitoring the Future \(MTF\)](#) نیشنل انسٹی ٹیوٹ آف ہیلتھ کے ذریعہ سے جائزہ شامل ہیں۔ ملک بھر میں لاکھوں طلباء و طالبات ان جانوروں میں شرکت کرچکے ہیں جب سے نوجوانوں کیلئے YRBS کا سروے 1991 ء میں اور MTF جائزہ 1975 ء میں شروع ہوا۔ ان قومی جانوروں سے لئے گئے سوالات کے استعمال سے یہ بات یقینی بنانے میں مدد ملتی ہے کہ کاؤنٹی کو موازنے کیلئے قومی پیمانوں کی کسوٹی میسر ہو۔ وہ یہ بھی یقینی بناتے ہیں کہ سوالات وہ جانچیں جو وہ جانچنا چاہتے ہیں ، کیونکہ سوالات اعتبار اور مستند ہونے کے سائنسی معیار پر پورا اترتے ہیں۔ ایسے طریقہ ہائے کار بھی شامل کئے جاتے ہیں جن سے سروے کے سوالات کے ناکارہ جوابات کی شناخت ہو اور غلط جوابات کی نشاندہی میں مدد کیلئے اعتبار اور ساکھ چیک کرنے کے اندرونی طریقے بھی بروئے کار لائے جاتے ہیں۔

یہ سروے اسکول کے اوقات کار میں منعقد کیا جاتا ہے ، ایک کلاس پیریڈ میں آن لائن ہوتا ہے اور آٹھ زبانوں میں پیش کیا جاتا ہے۔ یہ مکمل طور پر گمنام ہوتا ہے ، اور جوابات کے ذریعہ ، آپ کے بچے کی ذاتی معلومات ، کمپیوٹر ، ای میل ایڈریس یا دیگر الیکٹرانک شناخت تک نہیں رسائی حاصل کی جاسکتی۔ نہ تو ذاتی طور پر قابل شناخت معلومات اور نہ ہی IP پتے ریکارڈ کیئے جائیں گے۔ سروے کے جوابات کو ، ایک محفوظ سرور میں حفاظت سے رکھا جائے گا ، جو وفاقی ڈیٹا سیکورٹی کے معیار کے مطابق ہے۔ طلباء کی شناخت کو ، مزید محفوظ رکھنے کے لئے ، صرف محققین ہی جوابات کو پڑھیں گے اور ان کا جائزہ لیں گے اور بغیر کسی ذاتی شناخت کے ایک رپورٹ میں خلاصے اکٹھے کئے جائیں گے۔ تمام جوابات ایک گروپ ، مجموعہ یا سطح پر پیش کئے جاتے ہیں۔

فینر فیکس کاؤنٹی یوتھ سروے میں منشیات کے استعمال ، غنڈہ گردی اور ڈپریشن سمیت ، پُرخطر رویے ، ذہنی صحت ، جسمانی صحت اور تحفظ کے بارے میں سوالات پوچھے جاتے ہیں۔ طالب علموں سے ان کی زندگیوں اور سرگرمیوں کے مثبت پہلوؤں ، اور صحت و سلامتی سے متعلق بعض تحفظاتی عوامل ، بشمول غیر نصابی سرگرمیوں میں شرکت کے بارے میں پوچھا جاتا ہے۔ تحفظاتی عوامل پر زور دینے سے نوجوانوں میں زیادہ استقامت پیدا کرنے میں مدد مل سکتی ہے جب انہیں خطرے کے عوامل اور خطرناک رویوں کا سامنا کرنا پڑتا ہے۔

بعض سوالات ، جو حساس تصور کئے جاسکتے ہیں ، مثلاً ، خودکشی ، جنسی رویے ، اور مخنث کی حالت کے متعلق سوالات بھی ان موضوعات کی اہمیت کے پیش نظر شامل کئے گئے ہیں اور بالکل صاف گوئی اور حساس انداز میں پیش کئے گئے ہیں۔ یہ سوالات صرف آٹھویں ، دسویں اور بارہویں گریڈ کے طالب علموں سے پوچھے گئے ہیں ، جبکہ چھٹے گریڈ کے طالب علموں کو مختصر اور ترمیم شدہ سروے دیا جاتا ہے۔ علاوہ ازیں ، ایسے کوئی شواہد نہیں ملے کہ طلباء و طالبات سے صحت کے خطرات

کے متعلق سوالات کرنے سے انہیں ان رویوں پر عمل کرنے کی ترغیب ملتی ہے۔ درحقیقت، بعض مطالعے یہ شواہد فراہم کرتے ہیں کہ حساس نوعیت کے سوالات، جیسا کہ یہ ہیں، پوچھنے سے ان میں ملوث ہونے کے امکانات کم ہوسکتے ہیں۔

کاؤنٹی، اسکول اور کمیونٹی میں قائم تنظیمیں نوجوانوں کی ضروریات اور خوبیوں کا جائزہ لینے، پروگرام وضع کرنے، رجحانات کی نگرانی کرنے، ملک گیر نتائج کو جانچنے اور سدباب کی ملک گیر منصوبہ بندی کی رہنمائی کیلئے، ان نتائج پر انحصار کرتی ہیں۔ یہ سروے زندگی کی ضروری مہارتوں اور معاشرتی ذمہ داریوں سے متعلق طالب علم کے اہداف جانچنے کیلئے بھی ایک اہم آلہ ہے۔ سب سے بڑھ کر یہ کہ، یہ سروے والدین، نوجوانوں اور کمیونٹی کے ارکان کو ہمارے چیلنجوں اور ہماری خوبیوں کا احساس دلاتے ہیں اور یہ کہ ان خوبیوں کو مزید کیسے بہتر بنایا جائے۔

آپ کو یہ سروے دیکھنے کا حق حاصل ہے اور اگر آپ چاہیں تو اپنے بچے کو اس میں شرکت کرنے سے منع کر سکتے ہیں، اور طالب علم کو سروے کے دوران میں کوئی دوسری سرگرمی دے دی جائے گی۔ مزید براں، اگر کسی بھی وقت کوئی طالب علم سروے میں دیے ہوئے کسی سوال کے بارے میں بے چینی محسوس کرتا ہے تو طالب علم کو اس سوال کا جواب دینے کی ضرورت نہیں ہے، یا وہ اس پورے سروے کو ختم کرنے کا انتخاب کر سکتا ہے۔

یہ سروے 29 نومبر اور 8 دسمبر 2023ء کے دوران دیا جائے گا اور وقت کا تعین آپ کے بچے کے اسکول کی انتظامیہ کی طرف سے کیا جائے گا۔ والدین اور/یا سرپرستوں کے لئے سروے کی ایک نقل آن لائن اس پتے پر <https://www.fcps.edu/resources/student-safety-and-wellness/youth-survey> اور آپ کے بچے کے اسکول کے کونسلنگ دفتر میں 30 ستمبر، 2023ء سے دستیاب ہو جائے گی۔

اگرچہ ہمیں امید ہے کہ زیادہ سے زیادہ طالب علم اس میں شرکت کریں، تاہم اگر آپ نہیں چاہتے کہ آپ کا بچہ اس سروے میں شرکت کرے تو براہ مہربانی منسلک فارم مکمل کر کے اپنے بچے کے اسکول کونسلر کو 29 نومبر، 2023ء تک واپس بھیج دیجیے۔

اگر آپ اس سروے کے بارے میں کوئی سوال پوچھنا چاہتے ہیں، تو براہ مہربانی، Stefan Mascoll، رابطہ کار دفتر برائے طالب علم کی حفاظت اور فلاح و بہبود سے 571-423-4270 پر رابطہ کیجیئے۔

مخلص،



Dr. Michelle C. Reid  
Superintendent of Schools

MCR/sm  
منسلک کاغذات

**2023 فیئر فیکس کاؤنٹی بوتھ سروے**  
**علحدگی کا فارم**

یہ فارم **صرف** اس صورت میں مکمل کیجیے اگر آپ یہ نہیں چاہتے کہ آپ کا بچہ/ بچی اس سروے میں شرکت کرے۔ اسے اپنے بچے کے اسکول کونسلر کو 29 نومبر، 2023ء تک واپس بھیج دیجیئے۔

میں اپنے بچے کو، 2023ء کے فیئر فیکس کاؤنٹی خفیہ بوتھ سروے میں شرکت کی اجازت نہیں دیتا / دیتی۔ میں نے یہ بات سمجھ لی ہے کہ اس سروے کے دوران، میرے بچے کو کسی متبادل سرگرمی میں مصروف کیا جائے گا۔

طالب علم/ طالبہ کا نام (جلی حروف میں لکھیئے): \_\_\_\_\_

طالب علم کا اسکول (جلی حروف میں لکھیئے): \_\_\_\_\_ گریڈ: \_\_\_\_\_

والدین یا سرپرست کے دستخط: \_\_\_\_\_